

AMALI ZENYE KUFUNGUA MILANGO YA THAWABU

أبواب الأجر - سواحيلي

Kimetafsiriwa na kuhakikiwa na:

Ally Nassor Ally
Abdallah Ally Chumbe
Abubakar Kassimu Abubakar
Yassir Salim



جمعية الدعوة والإرشاد ونوعية الحالات في الزلفي
Tel: 966 164234466 - Fax: 966 164234477

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Utangulizi:

Sifa Njema zote zinamstahiki Allah, na Rehema na Amani zimshukie Mjumbe wa Allah, Ama baada ya hayo:

Ewe ndugu yangu Muislam: Dunia ni uwanja wa Mashindano na kufaulu kimalipo, tumekuwekea kwenye kijitabu hiki milango mingi ya namna ya kupata malipo ili uchume mambo mema. Tumenukuu mambo ambayo yapo sahihi kutoka kwa Mtume ziwe juu yake Rehema na Amani zilizotakasika. Zitumie juhudi zako ili upate fungu kubwa katika hayo, na kumbuka hakika msingi wa kukubaliwa matendo, na kuzidishiwa mambo mema unatokana na kumtakasia Allah – Mtukufu - matendo, na ukweli katika kumfuata Mtume wake – Rehema na Amani za Allah ziwe juu yake.

Miongoni mwa upana wa Rehema za Allah na Ukubwa wa Fadhila Zake, ni pale Alipoyawekea matendo mepesi malipo makubwa. Jilazimishe ewe ndugu yangu na milango hii, na ukiweza

asikutangulie Mtu yeote kwa Allah katikiam kheri hizi, basi fanya hivyo.

Hakika katika kukusanya katika kitabu hiki tumechagua katika Hadithi zilizoafikiwa usahihi wake na Imamu Bukhari na Muslim kwa matamshi ya Bukhari, isipokuwa zile tulizozia shiria.

Tunamuomba Allah Aikubali kazi hii, na Aeneze manufaa yake, kwani hakika Yeye ni Mwenye Kulitawalia hilo na ni Mwenye Kuliweza.

Fadhila za Qur'an Tukufu

١ - حفظ القرآن: عن عائشة رضي الله عنها، عن النبي صلوات الله عليه وآله وسلامه. قال: «مثلك الذي يقرأ القرآن وهو حافظ له ، مع السفرة الكرام البررة ، ومثل الذي يقرأ القرآن ، وهو يتعاهده ، وهو عليه شديد ، فله أجران» [متفق عليه: ٤٩٣٧ ، ٧٩٨]

1. Kuihifadhi Qur'an: Kutoka Kwa Aisha رضي الله عنها kutoka kwa Nabii صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "Mfano wa mwenye kuisoma Qur'an na akiwa ameihifadhi, yupo pamoja na malaika wema, na mfano wa anayesoma Qur'an na akiwa anagugumia na ilhali ni ngumu kwake, basi atapata malipo mara mbili." [Imeafikiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: 4937, 798].

٢ - تلاوة القرآن الكريم: عن أبي أمامة الباهلي رضي الله عنه . قال: سمعت رسول الله صلوات الله عليه وآله وسلامه يقول : «اقرءوا القرآن ، فإنه يأتي يوم القيمة شفيعاً لأصحابه ... الحديث » [رواہ مسلم: ٨٠٤]

2. Kuisoma Qur'an tukufu: Kutoka Abu Umama al-Baahili رضي الله عنه amesema: Nimemsikia Mtume صلوات الله عليه وآله وسلامه akisema: "Someni Qur'an, kwani

haki-ka itakujieni siku ya Qiyama ikiwa ni muombezi kwa watu wake.” [Ameipokea Muslim: 804].

٣- **تعلم القرآن وتعليمه:** عن عثمان رضي الله عنه ، عن النبي صلوات الله عليه وسلم . قال: ((خيركم من تعلم القرآن وعلمه)) [رواية البخاري: ٥٠٢٧]

3. Kujifunza Qur'an na kuifundisha: Kutoka kwa Uthmani رضي الله عنه kutoka kwa Nabii صلوات الله عليه وسلم amesema: “*Mbora wenu ni Yule aliyejifunza Qur'an na akaifundisha.*” [Ameipokea Bukhari: 5027].

٤- **سورة الإخلاص:** عن أبي الدرداء رضي الله عنه ، عن النبي صلوات الله عليه وسلم . قال: ((أيعجز أحدكم أن يقرأ في ليلة ثلث القرآن؟)) قالوا: وكيف يقرأ ثلث القرآن؟ قال: ((*قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ، تَعْدُلُ ثلَاثَ الْقُرآنِ*)) [رواية البخاري ومسلم: ٥٠١٥]

[٨١١]

4. Suratu al-Ikhlas: Kutoka kwa Abuu Al-Dardaai رضي الله عنه amesema, Mtume صلوات الله عليه وسلم amesema, “*Hivi anashindwa mmoja wenu kusoma theluthi ya Qur'an usiku mzima?*” Wakasema: ‘Anasomaje Theluthi ya Qur'an?’ Akasema: “(*Kusoma*) *Kul huwa Allahu ahad*” (*Sema, Allah ni Mmoja*) *ni sawa na Theluthi ya Qur-an.*” [Imeafikiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: 501, 811]

٥- **الْمَعوذَتَيْنِ:** عن عقبة بن عامر - حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ - قال: قال رسول الله ﷺ: ((أَلَمْ تر آيَاتٍ أُنْزَلْتُ لِلليلَةِ لَمْ يُرَأَ مِثْلُهُنَّ قطُّ؟)) قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ وَ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ)) [رواہ مسلم: ٨١٤]

5. Sura mbili za kinga: Kutoka kwa Uqbah bin Aamir حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ amesema: Mtume ﷺ amese-ma, "Nikwambie ayah zilizoshushwa usiku hajapata kuonekana mfano wake kabisa? "Kul a'audhu birabil Falaqi 'Sema ninajilinda kwa Mola Mlezi wa mapambazuko" (Asubuhi) na "Kul a'audhu birabbil nnasi (Sema ninajilinda kwa Mola wa watu)." [Ameipokea Muslim: 814].

٦- **سورة البقرة:** عن أبي هريرة حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ - قَالَ : «لَا تَجْعَلُوا بَيْوَتَكُمْ مَقَابِرًا، إِنَّ الشَّيْطَانَ يَنْفِرُ مِنَ الْبَيْتِ الَّذِي تُقْرَأُ فِيهِ سُورَةُ الْبَقْرَةِ» [رواہ مسلم: ٧٨٠]

6. Sura al-Baqarah: Kutoka kwa Abuu Hurayrah حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ Hakika Mtume ﷺ amesema: "Msizifanye Nyumba zenu kuwa makaburi, Hakika Shetani anakimbia Nyumba inayosomwa Suratu Al-Baqarah ndani yake." [Ameipokea Muslim: 780]

٧- سورة البقرة وأل عمران : عن أبي أمامة الباهلي - حَدَّثَنَا - قال: سمعت رسول الله - ﷺ - يقول: «اقرءوا القرآن ، فإنه يأتي يوم القيمة شفيعاً لأصحابه ، اقرءوا الزهاريين: البقرة وسورة آل عمران ، فإنها يأتيان يوم القيمة كأنهما غمامتان ، أو كأنهما فرقان من طير صواف ، تُحاجان عن أصحابها ، اقرءوا سورة البقرة ، فإن أخذها بركة ، وتركها حسرة ، ولا يستطيعها البطلة» [رواه مسلم: ٨٠٤]

7. Suratu al-Baqara na Ali Imraan: Kutoka kwa Abuu Umama al-Baahily - حَدَّثَنَا amesema: Nimemsikia Mtume ﷺ akisema: "Isomeni Qur'an, hakika itakuja Siku ya kiyama ikiwa ni kiombezi kwa aliyeisoma, zisomeni Al-Zahrawayni: al-Baqara na Al-Imran, hakika hizo zitakuja siku ya kiyama zikiwa kama mawingu ya mvua, au vivuli, au kama makundi mawili ya ndege yaliyopanga safu, yakiwa yanawatetea wale waliozisoma, Isomeni Surat al-Baqara, hakika kuisoma hiyo ni Baraka, na kuiacha hiyo ni majuto, na wala hawaiwezi hiyo Wachawi."

[Muslim: 804]

٨- آية الكرسي : عن أبي بن كعب - حَدَّثَنَا - قال: قال رسول الله ﷺ: «... يا أبا المنذر! أتدرى أي آية من كتاب الله معك أعظم؟» قُلْتُ: ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾

إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ﴿١﴾ فَضَرَبَ فِي صُدُورِي وَقَالَ : (([وَاللَّهُ] لِي هَنَاكَ الْعِلْمُ أَبَا المُنْذِرِ)) [رواه مسلم: ٨١٠]

8. Aayatu Al-Kursiy: Kutoka kwa Ubayy bin Ka`abi رضي الله عنه amesema: Amesema Mtume عز وجله aliniuliza "...Ewe Baba wa Mundhir! Hivi unajua ni Aya ipi kwenye Kitabu cha Allah ni tukufu kwako?" Nikajibu: "(Allahu laa ilaha illaa huuwal hayyul qayuumu) Akanipiga kifuani na akasema: ((Wallahi ilimu ikubariki, Abu Al-Mundhir)) [Imepokewa na Muslim: 810]

٩ - آخر سورة البقرة: عن أبي مسعود . رضي الله عنه . قال: قال النبي ﷺ : ((من قرأ بالآيتين من آخر سورة البقرة في ليلة كفتاه)) [متفق عليه: ٤٠١٠، ٥٠٨٨]

9. Mwisho wa Surat al-Baqarah: Kutoka kwa Abuu Masoud رضي الله عنه amesema: Nabii صلوات الله عليه وآله وسلام amesema, "Mwenye kusoma Aya mbili za mwisho wa Suratul-Baqara usiku zitamtosha." [Imeafikiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: 5010, 808]

* Imamu Al-Nawawiy amesema: – Allah Amrehemu – "Zitamtosha kutokana na kisimamo cha usiku, Na kukasemwa kutokana na Shetani, kukasemwa kutokana na maafa, na inawezekana yakawa yote hayo."

١٠ - حفظ أول سورة الكهف: عن أبي الدرداء - رضي الله عنه - أنَّ النَّبِيَّ - صلوات الله عليه وآله وسلامه - قال: (من حفظَ عشر آيات من أول سورة الكهف ، عصِمَ من الدجال) [رواه مسلم: ٨٠٩] وفي رواية أخرى لسلم: ((من حفظ عشر آيات من آخر سورة الكهف... الحديث))

10. Kuhifadhi mwanzo wa *Surat Al-Kahfi*:

Kutoka kwa Abuu Al-Dardaai رضي الله عنه Hakika Nabii صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "Mwenye kuhifadhi Aya kumi za mwanzo wa Suratu Al-Kahfi, atalindwa dhidi ya shari za Masihi Dajjali." [Ameipokea Muslim: 809]

Na katika riwaya nyengine ya Muslim: "Mwenye kuhifadhi Aya kumi za mwisho wa Surat Al-Kahfi..."

Fadhila za Kumtaja Allah Mtukufu

١١ - كثرة ذكر الله تعالى: عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله ﷺ: ((سبق المُفرَّدون)) قالوا: وما المفردون؟ يا رسول الله. قال: «الذاكرون الله كثيراً، والذاكرات» [رواه مسلم: ٢٦٧٦]

11. Kumtaja Allah Mtukufu kwa wingi:

Kutoka kwa Abuu Hurayrah رضي الله عنه amesema: Mtume بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ amesema, "Wameshinda wenyewe kujitenga." Wakauliza: 'ni kina nani hao wenyewe kujitenga? Ewe Mtume wa Allah.' Akasema: 'ni wanaume na wanawake wenyewe kumtaja Allah kwa wingi.' [Ameipokea Muslim: 2676]

١٢ - وعن أبي موسى - رضي الله عنه - قال: قال النبي الله ﷺ: «مَثُلُ الْذِي يَذْكُرُ رَبَّهُ، وَالْذِي لَا يَذْكُرُ رَبَّهُ، مَثُلُ الْحَيِّ وَالْمَيْتِ» [متفق عليه: ٦٤٠٧، ٧٧٩] ولوحظ مسلم: «مَثُلُ الْبَيْتِ الَّذِي يُذْكُرُ اللَّهُ فِيهِ، وَالْبَيْتُ الَّذِي لَا يُذْكُرُ اللَّهُ فِيهِ، مَثُلُ الْحَيِّ وَالْمَيْتِ»

12. Kutoka kwa Abuu Mussa رضي الله عنه amesema, Nabii صلوات الله عليه amesema, "Mfano wa mwenye kumtaja Mola wake na Yule asiyemtaja Mola wake, ni mfano

wa aliye hai na aliye kufa." [Imeafikiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: [6407, 779]

Na kwa tamko la Muslim: "*Mfano wa Nyumba inayotajwa Allah ndani yake, na Nyumba ambayo hatajwi Allah ndani yake, ni kama mfano wa aliye hai na aliye kufa.*"

١٢ - **التسبیح**: عن سعد - رضي الله عنه - قال: كنا عند رسول الله - صلوات الله عليه وآله وسلامه - فقال: ((أيعجز أحدكم أن يكسب كل يوم ألف حسنة؟)). فسألته سائل من جلسائه: كيف يكسب أحدنا ألف حسنة؟ قال: ((يسبح مئة تسبيحة فيكتب له ألف حسنة، أو يحيط عنه ألف خطيئة)) [رواه مسلم: ٢٦٩٨]

13. Kumsabihi Allah: Kutoka kwa Sa`ad رضي الله عنه amesema: Tulikuwa na Mtume صلوات الله عليه وآله وسلامه akasema: "*Hivi anashindwa mmoja wenu kuchuma mema elfu moja kila siku?*" Akauliza mmoja wa aliyekua naye: 'Vipi mmoja wetu atachuma mema elfu moja?' Akamjibu: "(*Mtu*) anamsabihi Allah mara mia moja, anaandikiwa mema elfu moja, au anasemehewa madhambi elfu moja." [Ameipokea Muslim: 2698]

١٤ - وعن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله - صلوات الله عليه وسلام . قال: ((من قال : سبحان الله وبحمده في يوم مئة مرة حطت عنه خطایاه وإن كانت مثل زبد البحار)) [متفق عليه: ٦٤٠٥ ، ٢٦٩١]

14. Na kutoka kwa Abuu Hurayrah رضي الله عنه Hakika Mtume صلوات الله عليه وسلام amesema: "*Atakayesema (Sub 'ha-na Llahi Wabihamdihi) mara mia moja kwa siku, atasamehewa madhambi yake hata yakiwa kama povu la bahari (kwa wingi wake).*" [Imeafikiwa Usahihi wake na Bukharin Muslim: 6405, 2691]

١٥ - عنه . رضي الله عنه . قال: قال رسول الله صلوات الله عليه وسلام: ((من قال حين يصبح وحين يمسى: سبحان الله وبحمده ، مئة مرة لم يأتِ أحدٌ يوم القيمة بأفضل مما جاء به، إلا رجل قال مثل ما قال، أو زاد عليه)) [رواہ مسلم: ٢٦٩٢]

15. Na kutoka kwake pia (Abuu Hurayrah) رضي الله عنه amesema: Mtume صلوات الله عليه وسلام amesema, "*Ambaye atasema Asubuhi na jioni (Sub 'ha-na Llahi Wabihamdihi) mara mia moja, hatokuja yeyote siku ya Kiyama na kitu bora zaidi kama alichokuja nacho yeye, isipokuwa Mtu atakaye-sema kama hayo au akazidisha.*" [Ameipokea Muslim: 2692]

١٦ - عنه رضي الله عنه ، عن النبي - صلوات الله عليه وسلام . قال: ((كلماتن خفيفتان على اللسان، ثقيلتان في الميزان ، حبيتان إلى الرحمن: سبحان الله وبحمده ، سبحان الله العظيم)) [متفق عليه: ٦٤٠٦ ، ٢٦٩٤] . وهذا لفظ مسلم

16. Na kutoka kwake (Abuu Hurayrah) بْنُ عَوْيَّا kutoka kwa Nabii wa Allah صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema: "Maneno mawili mepesi katika ulimi (kutamkika), Mazito kwenye mizani, yanayo pendeza zaidi kwa Rrahman (Allah): "Sub `ha-na Llahi wabihamdihi Sub `ha-na Llahil 'Adhiim." [Imeafi-kiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: 2694, 6406. Na hili ni tamko la Muslim]

17 - عنه . بْنُ عَوْيَّا - قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « لَأَنْ أَقُولُ: سُبْحَانَ اللَّهِ، وَالْحَمْدُ لِلَّهِ، وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ، وَاللَّهُ أَكْبَرُ ، أَحَبُّ إِلَيَّ مَا طَلَعَتْ عَلَيْهِ الشَّمْسُ » [رواه مسلم : ٢٦٩٥]

17. Na kutoka kwake pia Abuu (Hurayrah) بْنُ عَوْيَّا amesema: Mtume wa Allah صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Mimi kutamka: (Sub`ha-na Llahi, Walhamdu li Llahi, Walaa ilaaha illa Allahu Wallahu Akbaru) Inapendezza zaidi kwangu kuliko vile vilivyo chomozewa na jua." [Ameipokea Muslim: 3695]

18 - عنه . بْنُ عَوْيَّا ، عن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: « مَنْ سَبَعَ اللَّهَ فِي دَبْرٍ كُلَّ صَلَاةً ثَلَاثَةً وَثَلَاثَيْنَ ، وَحَمِيدَ اللَّهَ ثَلَاثَةً وَثَلَاثَيْنَ ، وَكَبَرَ اللَّهَ ثَلَاثَةً وَثَلَاثَيْنَ ، فَتَلَكَ تَسْعَةً وَتَسْعَوْنَ ، وَقَالَ تَمَامُ الْمَئَةِ : لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ ، لَهُ الْمَلَكُ

وله الحمد وهو على كل شيء قدير ، غُفرَت خطایاه وإن كانت مثل زبد البحر)) [رواه مسلم: ٥٩٧]

18. Na kutoka kwake pia Abuu (Hurayrah) حَرَيْرَةُ عَنْهُ kutoka kwa Mtume wa Allah عَنْهُ amesema, "Mwenye kusema *Sub'ha-na Allah*. mara thelathini na tatu, akasema *Al-hamdu lillah* mara thelathini na tatu, na akasema *Allahu Akbar* mara thelathini na tatu, hizo zitakuwa tisini na tisa, na kasha akasema kwa kukamili-sha mia: 'Laa Ilaaha illa Llahu wa`hdahu laa shariika lahu, lahul Mulku walahu hamdu wahuwa 'Alaa kulli shay-in Qadiir, (Hapana anayepaswa kuabudiwa kwa haki isipokuwa ni Allah Peke Yake, hana mshirika, Ufalme ni Wake, na Sifa Njema zote ni Zake, Naye ni Muweza wa kila kitu, atasamehewa ma-dhambi yake hata kama ni mfano wa mapovu ya bahari (kwa wingi wake)." [Ameipokea Muslim: 597]

١٩ - لا حول ولا قوة إلا بالله : عن أبي موسى الأشعري - حَمْدَةُ عَنْهُ - قال: قال لي رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : «أَلَا أَذْكُرُ عَلَى كَلْمَةٍ مِنْ كَثْرَةِ الْجَنَّةِ ؟» قلت: بلى ، قال: ((لا حول ولا قوة إلا بالله)) [متفق عليه: ٦٤٠٩ ، ٢٧٠٤]

19. Hakuna Hila wala Uwezo isipokuwa wa Allah: Kutoka kwa Abuu Musa Al-Ash`ariy رضي الله عنه amesema: aliniambia Mtume wa Allah عز وجله, "Je, nisikujuze neno katika miongo-ni mwa hazina za Peponi?" Nikasema: niambie, akasema: "*Laa haula wala kuwwata illaa billah.*" (*Hakuna Hila wala uwezo isipokuwa wa Allah*) [Imeafikiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: 6409, 2704]

٢٠ - سيد الاستغفار؛ عن شداد بن أوس رضي الله عنه، عن النبي - صلوات الله عليه وآله وسلامه - قال: ((سيد الاستغفار أَنْ يَقُولُ: اللَّهُمَّ أَنْتَ رَبِّي لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ، خَلَقْتَنِي وَأَنَا عَبْدُكَ، وَأَنَا عَلَى عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ، أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ، أَبْوَءُ لَكَ بِنَعْمَتِكَ عَلَيَّ، وَأَبْوَءُ بِذَنْبِي، فَاغْفِرْ لِي، إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ)) قال: «وَمَنْ قَالَهَا مِنَ النَّهَارِ مَوْقِنًا بِهَا، فَمَاتَ مِنْ يَوْمٍ قَبْلَ أَنْ يَمْسِي، فَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ، وَمَنْ قَالَهَا مِنَ اللَّيلِ، وَهُوَ مَوْقُنٌ بِهَا، فَمَاتَ قَبْلَ أَنْ يَصْبِحَ، فَهُوَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ» [رواية البخاري: ٦٣٠٦]

20. Bwana wa Msamaha: Kutoka kwa Shaddaad bin Ausi رضي الله عنه Kutoka kwa Nabii wa Allah صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "*Bwana wa Msamaha ni kuse-ma: Eee Allah Wewe ni Mola wangu Mlezi, hakuna anayepaswa kuabudiwa kwa haki isipoku-wa Wewe, Umeniumba na mimi ni mja Wako, na mimi*

nipo kwenye ahadi Yako kwa kadri niwezavyo, ninajilinda Kwako kutokana na shari nilizozifanya, nakiri Neema Zako kwangu, na nakiri dhambi zangu Kwako, nisamehe hakika hasamehi Madhambi isipokuwa Wewe." Akasema: "Na mwenye kuisema wakati wa mchana hali yakuwa anayakini nayo, kisha akafa siku hiyo hiyo kabla ya kuchwa jua, basi yeye ni mionganoni mwa watu wa Peponi. Na mwenye kuisema usiku hali yakuwa na yakini nayo, na akafa kabla ya asubuhi, yeye ni mionganoni mwa watu wa Peponi."

[Ameipokea Bukhary: 6306]

٢١- الدّعاء حين الاستيقاظ في أثناء النّوم: عن عبادة بن الصامت رضي الله عنه، عن النبي صلوات الله عليه وآله وسلامه - قال: «من تعارَّ من الليل فقال: لا إله إلا الله وحده لا شريك له، له الملك وله الحمد، وهو على كل شيء قدير. الحمد لله، وسبحان الله ، والله أكبر ، ولا حول ولا قوّة إلا بالله ، ثم قال: اللهم اغفر لي ، أو دعا ، استجيب له ، فإنْ توضأ وصلى قُبْلَت صلاته» [رواه البخاري: ١١٥٤]

21. Dua wakati unapoamka usiku Usingizini: Kutoka kwa Ubaada bin Swaamit رضي الله عنه kutoka kwa Nabii wa Allah صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "Mwenye kuamka usiku akasema: "Laa Ilaha illa llahu wahdahu laa shariika lahu, lahul Mulku walahu hamdu wahuwa 'Alaa kulli shay-in

Qadir" (*Hapana Mola apasae kuabu-diwa kwa haki isipokuwa Allah Peke Yake hana mshirika, Ufalme ni Wake Yeye na Sifa Njema ni Zake, Naye ni Muweza wa kila kitu*), "*Alhamduli llah*" (*Sifa Njema zinamstahiki Allah Pekee*), "*Wasubha-na llah*" (*na Utakatifu ni Wake Allah*), "*Wallahu Akbar*" (*na Allah ni Mkubwa*), "*Laa haula wala kuwwata illaa billah*" (*wala hakuna hila yeyote wala nguvu isipokuwa Kwake Allah*).¹ Kisha akasema, "*Eee Allah nisamehe, au akaomba lolote jema atajibi-wa, na lau atatawadha na na akaswali basi hukubaliwa Sala yake.*" [Ameipokea Bukhariy: 1154]

٢٢ - **التهليل**: عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله - صلوات الله عليه وآله وسلامه . قال: «من قال: لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك وله الحمد وهو على كل شيء قادر، [في يوم] مئة مرة كانت له عدل عشر رقاب ، وكتب له مئة حسنة ، ومحى عنه مئة سيئة ، وكانت له حرزاً من الشيطان يومه ذلك حتى يمسي ، ولم يأت أحد بأفضل مما جاء به إلا رجل عمل أكثر منه») [متفق عليه]

[٦٤٠٣، ٦٦٩١]

22. Kutamka neno (*Laailaha illa Allah*):
 Kutoka kwa Abuu Hurayrah رضي الله عنه hakika Mtume wa Allah صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "Mwenye kusema "Laa Ilaha illa llahu wah'dahu laa shariika lahu,

lahul Mulku walahul hamdu wahuwa 'Alaa kulli shay-in Qadiir' (Hapana Mola apasae kuabudiwa kwa haki isipokuwa Allah Peke Yake Hana mshirika, Ufalme ni Wake Yeye na Sifa Njema ni Zake, naye ni Muweza wa kila kitu), mara mia moja kwa kila siku, atapata malipo ya kuwaacha huru watumwa kumi, na huandikiwa Mema mia moja, na husamehewa madhambi mia moja, na atakuwa na kinga ya Shetani siku yake nzima mpaka kunakuchwa, na hatokuja yeyote na jambo bora zaidi kama alilokuja nalo yeye, isipokuwa Mtu atakayefanya zaidi yake." [Imeafikiwa usahihi wake na Bukhari na Muslim: 2691, 6403]

٢٣ - وعن أبي أويوب الأنصاري - حَمِيلُهُ عَنْهُ - قال: قال رسول الله ﷺ: ((من قال لا إله إلا الله وحده لا شريك له ، له الملك وله الحمد ، وهو على كل شيء قادر ، عشر مرار ، كان كمن أعتق أربعة أنفس من ولد إسماعيل))
 [رواه مسلم: ٢٦٩٣]

23. Kutoka kwa Abuu Ayoub al-Ansyaary amesema: Mtume wa Allah ﷺ, "Mwenye kusema (*Laa Ilaha illa llahu wah'dahu laa shariika lahu, lahul Mulku walahul hamdu wahuwa 'Alaa kulli shay-in Qadiir*), mara kumi

kwa siku, malipo yake yatakuwa kama aliyewaacha huru watu wanne mionganini mwa Mtoto wa Nabii Ismail." [Ameipokea Muslim: 2693]

٤- **فضل مجالس الذكر:** عن أبي هريرة، وأبي سعيد الخدري رضي الله عنهما، عن النبي - صلوات الله عليه وآله وسلامه . قال: « لا يقعد قوم يذكرون الله - عز وجل - إلا حفتهم الملائكة، وغشيتهم الرحمة ، ونزلت عليهم السكينة ، وذكرهم الله فيمن عنده » [رواه مسلم: ٢٧٠٠]

24. Ubora wa Vikao vya Kumtaja Allah:
 Kutoka kwa Abuu Hurayrah na Abuu Said Al-Khudriy رضي الله عنهما kutoka kwa Nabii صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema:
"Hawatakaa watu wakimtaja Allah - Mtukufu - isipokuwa huzungukwa na Malaika, hufunikwa na Rehema za Allah, na watashuki-wa na utulivu na Allah Atawataja vizuri kwa walio kuwa mbele yake (malaika)." [Muslim: 2700]

٥- **الصلوة على النبي ﷺ:** عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله - صلوات الله عليه وآله وسلامه . قال:
 ((من صلى علىٰ واحداً، صلى الله عليه عشرًا)) [رواه مسلم: ٤٠٨]

25. Kumswalia Mtume ﷺ: Kutoka kwa Abuu Hurayrah رضي الله عنه hakika Mtume wa Allah صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "Mwenye kuniswalia Mara moja,

Allah Atamrehemu mara kumi." [Ameipokea Muslim: 408]

٢٦ - **حمد الله بعد الأكل والشرب:** عن أنس بن مالك . حَدَّثَنَا عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((إِنَّ اللَّهَ لَيَرْضَى عَنِ الْعَبْدِ أَنْ يَأْكُلَ الْأَكْلَةَ فِي حِمْدَةِ عَلَيْهَا ، أَوْ يَشْرَبَ الشَّرْبَةَ فِي حِمْدَةِ عَلَيْهَا)) [رواه مسلم: ٢٧٣٤]

26. Kumshukuru Allah baada ya kula na kunywa: Kutoka kwa Anas bin Maalik حَدَّثَنَا عَنْ أَنْسِ بْنِ مَالِكٍ amesema: Mtume ﷺ amesema, "Hakika ya Allah Anamridhia mja anayekula chakula kisha akamshukuru, au akanywa kinywaji kisha akamshukuru." [Muslim: 2734].

Fadhila za Uduhu na Swala

٢٧ - إحسان الوضوء: عن عثمان بن عفان - حَدَّثَنَا عَمَّارٌ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا خَرَجَ الْمُؤْمِنُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَطْفَارِهِ فَأَهْبَطَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْوَضُوءَ . قال: قال رسول الله ﷺ: ((من توضاً فأحسن الوضوء خرجت خطاياه من جسده، حتى تخرج من تحت أظفاره)) [رواه مسلم: ٢٤٥]

27. Kutawadha vizuri: Kutoka kwa Uthmani bin Affani حَدَّثَنَا عَمَّارٌ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا خَرَجَ الْمُؤْمِنُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَطْفَارِهِ فَأَهْبَطَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْوَضُوءَ amesema: Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amese-ma, "Yeyote mwenye kutawadha, akaufanya vizuri udhu, yanatoka Madhambi yake kutoka mwilini mwake, mpaka yanatokea chini ya kucha zake." [Amepokea Muslim: 245]

٢٨ - وعنه. حَدَّثَنَا عَمَّارٌ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا خَرَجَ الْمُؤْمِنُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَطْفَارِهِ فَأَهْبَطَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْوَضُوءَ كَمَا أَمْرَرَ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ فَالصَّلواتُ الْمُكْتُوبَاتُ كَفَاراتٌ لِمَا يَبْنَهُنَّ . قال: قال رسول الله ﷺ: ((من أتم الوضوء كما أمر

28. Imepokewa kwake (Uthmani) حَدَّثَنَا عَمَّارٌ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا خَرَجَ الْمُؤْمِنُ مِنْ جَسَدِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَطْفَارِهِ فَأَهْبَطَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْوَضُوءَ كَمَا أَمْرَرَ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ فَالصَّلواتُ الْمُكْتُوبَاتُ كَفَاراتٌ لِمَا يَبْنَهُنَّ amese-ma: Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Mwenye kuutimiza Uduhu (Kutawadha) kama Alivyoamrisha Allah - Mtukufubasi Swala za Faradhi zote zinakuwa ni kafara ya (madhambi) yaliyo kuwa kati ya swala hizo." [Amepokea Muslim: 231]

٢٩ - التشهد بعد الوضوء: عن عمر بن الخطاب - حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ - قال: قال رسول الله ﷺ: «ما منكم من أحد يتوضأ ، فيسبغ الوضوء ثم يقول : أشهد أن لا إله إلا الله ، وأنَّ محمداً عبده ورسوله ، إلا فتحت له أبواب الجنة الشهانية ، يدخل من أيها شاء» [رواه مسلم: ٢٣٤]

29. Shahada baada ya Udhu: Kutoka kwa Umar Bin al-Khatwabi - حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ - amesema: Mtume - حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ - amesema, "Hapanapo mmoja wenu akatawa-dha, na akaufanya vizuri udhu wake, kisha akase-ma: "Nashuhudia hapana apasae kuabudiwa kwa haki isipokuwa Allah, na hakika Muhammad ni mja wake na mjumbe wake, ila itafunguliwa kwake milango ya pepo minane, aingie autakao."

[Ameipokea Muslim: 234]

٣٠ - الترديد مع المؤذن ثم الصلاة على النبي ﷺ: عن عبدالله بن عمرو - حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ - ، أنه سمع النبي - ﷺ - يقول: «إذا سمعتم المؤذن فقولوا مثل ما يقول، ثم صلوا علىَّ، فإنه من صلَّى علىَّ صلاة، صلَّى الله عليه بها عشرًا ... الحديث» [رواه مسلم: ٢٨٤]

30. Kumfatisha anayeadhini kisha kumswalia Mtume: Kutoka kwa Abdallah bin Amru - حَدَّى اللَّهُ عَنْهُ - ye ye alimsikia Nabii - ﷺ - akisema: "Mukimsikia mwenye kuadhini, basi nanyi semen i kama

anavyosema yeye, kisha niswalieni, hakika ataka-yeniswalia mara moja, Allah Atamrehemu mara kumi... ”. [Amepokea Muslim: 384]

٣١ - **الدّعاء حين سِمَاع المُؤذنِ:** عن جابر بن عبد الله رضي الله عنه ، أن النبي -
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . قال: ((من قال حين يسمع النداء: اللهم رب هذه الدعوة التامة
والصلوة القائمة، آتِ محمدًا الوسيلة والفضيلة، وابعثه مقامًا محمودًا
الذي وعدته ؛ حَلَّتْ له شفاعتي يوم القيمة)) [رواه البخاري: ٦١٤]

31. Dua baada ya kusikia Adhana: Kutoka kwa Jabir bin Abdillah رضي الله عنه kwamba Mtume صلوات الله عليه
amesema: "Mwenye kusema anaposikia mwito (Adhana): Eee Mola Mlezi wa wito huu mkamili-fu na Swala iliyothibiti, mpe Muhammad daraja ya juu peponi, na fadhila, na Umnyanyue kwenye nafasi iliyotukuka Uliyomuahidi" isipokuwa uombezi wangu utatolewa kwake Siku ya Kiama." [Imepokewa na Al-Bukhari: 614].

٣٢ - **فضل الأذان:** عن أبي سعيد الخدري -رضي الله عنه . قال: سمعت رسول الله -
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . يقول: ((لا يسمع مدى صوت المؤذن جنٌ ولا إنسٌ ، ولا شيء إلا شهد
له يوم القيمة)) [رواه البخاري: ٦٠٩]

32. Fadhila ya Adhana: kutoka kwa Abii Saiid al-Khudry رضي الله عنه amesema: Nimemsikia Mtume

﴿ akisema: "Haisikii sauti ya Muadhini Jini, Binadamu, wala chochote kile, isipokuwa kita-kuja kumtolea ushuhuda siku ya Kiyama." [Amepokea Bukhary: 609].

٣٣- بناء المساجد: عن بكر عن عثمان بن عفان. حَدَّثَنَا عَنْ أَنَّ النَّاسَ فِي حِينٍ بَنُوا مَسْجِدَ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : (إِنَّكُمْ أَكْثَرُهُمْ مِنْ أَعْذَبِ الْأَنْوَارِ) . قال: حسبت أنه قال: يتبغى به وجه الله - بنى الله له مثله في الجنة) [متفق عليه: ٤٥٠ ، ٥٣٣]

33. Kujenga Misikiti: Kutoka kwa Bukayr, kutoka kwa Uthmani Bin Affani حَدَّثَنَا عَنْ أَنَّ النَّاسَ فِي حِينٍ بَنُوا مَسْجِدَ الرَّسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amisema, pale waliposema watu wakati ye ye alipotaka kuujenga Msikiti wa Mtume ﷺ amesema, "Haki-ka ninyi mmezidisha maneno, mimi nilimsikia Nabii ﷺ akisema: 'Mwenye kujenga Msikiti.'" Akasema Bukayr: Nadhania kuwa amisema: 'Anatafuta Radhi za Allah, basi Allah Atamjengea Nyumba mfano wake pepo-ni.' [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim : 450,533]

٣٤- التأمين مع الإمام: عن أبي هريرة. حَدَّثَنَا عَنْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ : ((إِذَا أَمَّنَ الْإِمَامُ فَأَمْنَوْا، فَإِنْهُ مَنْ وَافَقَ تَأْمِينَهُ تَأْمِينَ الْمَلَائِكَةِ، غُفرَ لُهُ مَا تَقْدِمُ مِنْ ذَنْبِهِ)) [متفق عليه: ٧٨٠ ، ٤١٠]

34. Kuitikia Amiin pamoja na Imam:

Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه hakika Mtume صلوات الله عليه amesema: "Atakapoitikia Imam Aamiin, nanyi mseme Aamiin, hakika mwenye kuafiki (kuwa sawa) Amiin yake pamoja na Amiin ya Malaika, atasamehewa madhambi yake yaliyo tangulia." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 780,410]

٣٥- التبشير إلى الصلاة : عن أبي هريرة - رضي الله عنه . قال: قال رسول الله صلوات الله عليه : ((... ولو يعلمون ما في التهجير لاستبقوا إليه ... الحديث))

[متفق عليه: ٤٣٧، ٦١٥]

35. Kuwahi Swala mapema: kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema: صلوات الله عليه amesema, "...na laiti wangejua (malipo ya) kuwahi mapema, basi wangeshindana kuwahi (kufika)..." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 615,437]

٣٦- التطهير في المنزل ثم المشي إلى المسجد : عن أبي هريرة - رضي الله عنه . قال: قال رسول الله صلوات الله عليه : ((من تطهر في بيته ثم مشى إلى بيت من بيوت الله ، ليقضي فريضة من فرائض الله ، كانت خطواته إحداها تحطُّ خطيئة ، والأخرى ترفع درجة)) [رواية مسلم: ٦٦٦]

36. Kujitwaharisha nyumbani kisha kwenda Msikitini: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema: ﷺ amesema, "Mwenye kujitwaharisha nyumbani kwake, kisha akaenda kwenye nyumba miongoni mwa nyumba za Allah, ili atekeleze Faradhi moja miongoni mwa Faradhi za Allah, zinakuwa hatua zake, moja inafuta madhambi na nyingine inanyanya daraja." [Amepokea Muslim: 666]

-٣٧- كثرة الخطأ إلى المساجد : عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله -
 ﷺ . قال: ((ألا أدلكم على ما يمحو الله به الخطايا ، ويرفع به
 الدرجات)) قالوا: بلى يا رسول الله ، قال: ((إساغ الوضوء على
 المكاره ، وكثرة الخطأ إلى المساجد ، وانتظار الصلاة بعد الصلاة،
 فذلكم الرباط)) [رواه مسلم: ٢٥١]

37. Hatua nyingi kwenda Misikitini: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه hakika Mtume ﷺ amesema: "Je! Nisikuambieni kwa njia gani Allah Hufuta madhambi na Kunyanya daraja?" Waka-sema: 'Tuambie, Ewe Mtume wa Allah.' Akasema: "Kutawadha wakati wa ugumu, na hatua nyingi za kwenda Misikitini, na kungojea Swala baada ya Swala, hiyo ndiyo Ribat, (kujizua kuliko bora zaidi)." [Amepokea Muslim: 251]

٣٨ - وعنه رضي الله عنه، عن النبي - ﷺ . قال: ((من غدا إلى المسجد أو راح، أعد الله له في الجنة نزاً، كلما غدا أو راح)) [متفق عليه: ٦٦٩، ٦٦٢ . وهذا لفظ مسلم]

38. Na pia inapokewa kutoka kwake (Abuu Hurayra), kutoka kwa Nabii wa Allah ﷺ amesema: "Mwenye kwenda msikitini (wakati wa asubuhi) au kwenda msikitini (wakati wa jioni) Allah Amemuandalia makazi yake peponi, kila anapokwenda wakati wa asubuhi, au anapokwenda wakati wa jioni." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 662,669. Hili ni tamko la Imam Muslim]

** Na haya makazi ni dhifa na takrima maalum kwake.

٣٩ - **الحافظة على السنن الرواتب** : عن أم حبيبة - رضي الله عنها . أنها سمعت رسول الله - ﷺ . يقول: ((ما من عبد مسلم يصلي لله كل يوم ثنتي عشرة ركعة تطوعاً غير الفريضة ، إلا بني الله له بيئتاً في الجنة)) [رواه مسلم: ٧٢٨]

39. Kudumisha Sunna za Rawatib (Kabla na baada ya Swala ya Faradhi): Kutoka kwa Ummi Habiba ﷺ hakika yeye alimsikia Mtume ﷺ akisema: "Hakuna mja yeyote Muislam, anaswali kwa ajili ya Allah kwa siku rakaa kumi na mbili za Sunna, sio za Faradhi, isipokuwa Allah Atamjengea nyumba peponi." [Amepokea Muslim: 728]

٤- **قيام الليل** : عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله - صلوات الله عليه وآله وسلامه . مُثَلٌ : أَيُّ
الصلاوة أَفْضَل بَعْد المكتوبة ، فقال : ((أَفْضَل الصلاة بَعْد الصلاة المكتوبة :
الصلاحة في جوف الليل)) [رواه مسلم: ١١٦٣]

40. Kisimamo cha usiku: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه hakika Mtume صلوات الله عليه وآله وسلامه aliulizwa: 'Ni ipi Swala bora baada ya (sala ya) Faradhi?' Akasema: 'Swala bora baada ya swala ya Faradhi ni Swala (inayoswaliwa) kati kati ya usiku.' [Amepokea Muslim: 1163]

٤- صلاة العشاء والصبح في جماعة: عن عثمان بن عفان . رضي الله عنه . قال:
سمعت رسول الله - صلوات الله عليه وآله وسلامه . يقول : ((من صلى العشاء في جماعة فكأنما قام نصف
الليل ، ومن صلى الصبح في جماعة فكأنما صلى الليل كله)) [رواه مسلم: ٦٥٦]

41. Kuswali Jamaa, Ishaa na Al-fajiri:
Kutoka kwa Athuman Bin Afani رضي الله عنه amesema:
nimemsikia Mtume صلوات الله عليه وآله وسلامه akisema: "Mwenye
kuswali Ishaa kwa Jamaa ni kama amesimama
nusu ya usiku, na anayeswali al-Fajiri kwa
Jamaa ni kama aliyeswali usiku wote."
[Amepokea Muslim: 656].

٤٢ - حضور الجمعة بِإِحْسَانٍ وَضُوءٍ، وَاسْتِمَاعٍ، وَإِنْصَاتٍ: عن أبي هريرة - خَلِيلُهُ عَنْهُ - قال: قال رسول الله ﷺ: «من توضأ فأحسن الوضوء، ثم أتى الجمعة فاستمع وأنصت، غُفر له ما بينه وبين الجمعة، وزيادة ثلاثة أيام... الحديث» [رواه مسلم: ٨٥٧]

42. Kuhudhuria Swala ya Ijumaa, akiwa ametawadha vizuri kusikiliza Khutba na kuyamaza: Kutoka kwa Abuu Hurayra - خَلِيلُهُ عَنْهُ amesema: Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kutawa-dha na akaufanya vizuri udhu wake, kisha akaenda Ijumaa, akasikiliza na akanyamaza, atasamehewa dhambi zilizopo kati ya Ijumaa na Ijumaa, na nyongeza ya siku tatu..." [Amepokea Muslim: 857] *Sababu ya kuongezewa siku tatu, ni kwa sababu jema moja linalipwa kwa kumi mfano wake.

٤٣ - التبشير إلى صلاة الجمعة: عن أبي هريرة - خَلِيلُهُ عَنْهُ - قال: قال رسول الله ﷺ: «إذا كان يوم الجمعة ، وقف الملائكة على باب المسجد، يكتبون الأول فالأول ، ومثل المهاجر (أي: المبكر) كمثل الذي يهدى بدنه ، ثم كالذى يهدى بقرة ، ثم كبشاً ، ثم دجاجة ، ثم بيضة ، فإذا خرج الإمام طَوَّراً صحفهم ، ويستمعون الذكر» [متفق عليه: ٩٢٩ ، ٨٥٠]

43. Kuwahi mapema katika Swala ya Ijumaa: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema:

Mtume ﷺ amesema, "Itakapokuwa siku ya Ijumaa, wanasi mama Malaika kwenye Mlango wa Msikiti, wanaandika wa kwanza na anayefuata, na mfano kwa aliyewahi mapema ni kama mtu aliyetoa sadaka ya Ngamia, kisha (anayefuata) kama aliyetoa sadaka ya Ng'o-mbe, kisha (sadaka ya) Kondoo, kisha (sadaka ya) Kuku, kisha (sadaka ya) Yai, akitoka Imam, wanakunja nyaraka zao na wanasiliza Dhikri." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 929, 850]

٤ - **الصلوة على الجنائز وشهود دفنه:** عن أبي هريرة - رضي الله عنه . قال: قال رسول الله ﷺ: ((من شهد الجنائز حتى يصلى عليها فله قيراط ، ومن شهدها حتى تدفن فله قيراطان)) قيل: وما القيراطان؟ قال: «مثلاً الجبلين العظيمين» [متفق عليه: ١٣٢٥ ، ٩٤٥ . وهذا النحو مسلم]

44. Kuswalia maiti na kushuhudia mazishi yake: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema: Mtume ﷺ amesema: "Mwenye kushuhudia Jeneza mpaka likaswaliwa, atapata Qirati moja, na mwenye kushuhudia mpaka akazikwa atapata Qirati mbili.' Pakasemwa: 'Qirati mbili ni nini?' Akasema: 'ni mfano wa milima miwili mikubwa.' [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim : 1325,945, na hili ni tamko la Muslim]

Fadhiila za Swaumu

٤٥ - صيام رمضان إيماناً واحتساباً: عن أبي هريرة - حَدَّثَنَا - قال: قال رسول الله ﷺ: « من صام رمضان إيماناً واحتساباً ، غُفر له ما تقدم من ذنبه » [متفق عليه: ٣٨ ، ٧٦٠]

45. Kufunga Ramadhani kwa kumuamini Allah na Kutaraji malipo kwake: Kutoka kwa Abuu Hurayra حَدَّثَنَا amesema: Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kufunga Ramadhani, kwa kumuamini Allah, na kutaraji malipo mema kutoka Kwake, atasamehewa madhambi yake yaliyotangulia." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim : 38,760]

٤٦ - قيام رمضان إيماناً واحتساباً: عن أبي هريرة - حَدَّثَنَا - قال: قال رسول الله ﷺ: « من قام رمضان إيماناً واحتساباً ، غُفر له ما تقدم من ذنبه » [متفق عليه: ٢٠٠٩ ، ٧٥٩]

46. Kusimama (usiku wa) Ramadhani kwa kumuamini Allah na kutaraji malipo kwake: Kutoka kwa Abuu Hurayra حَدَّثَنَا amesema: Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kusimama (usiku wa) Ramadhani, kwa

kumuamini Allah, na kutaraji malipo mema kwake, atasamehewa madhambi yake yaliyotangulia". [Imeafikiwa usahi-hi wake na Imam Bukhari na Muslim: 2009, 759]

٤٧ - صوم ستة أيام من شوال: عن أبي أبوب الأنصاري رضي الله عنه ، أن رسول الله - صلوات الله عليه وآله وسلامه - قال: ((من صام رمضان ، ثم أتبعه ستًا من شوال، كان كصيام الدهر)) [رواه مسلم: ١١٦٤]

47. Kufunga siku sita za Shawwal (Mfungo mosi): Kutoka kwa Abuu Ayubu al-Answary رضي الله عنه hakika Mtume صلوات الله عليه وآله وسلامه amesema: "Mwenye kufunga Ramadhani, kisha akafatishia (kufunga) siku sita za Mfungo mosi, atakuwa kama amefunga Mwaka mzima." [Amepokea Muslim: 1164]

٤٨ - صوم ثلاثة أيام من كل شهر: عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: ((أوصاني خليلي بثلاث ، لا أدعهن حتى أموت: صوم ثلاثة أيام من كل شهر ، وصلاة الضحى ، ونوم على وتر)) [متفق عليه: ١١٧٨، ٢٢١]

48- Kufunga siku tatu kila mwezi: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema: "Ameniu-sia kipenzi changu, mambo matatu, nisiyaache mpaka kufa: Kufunga siku tatu kila mwezi,

Swala ya Dhuhaa, na Kulala baada ya kusali Sala ya Witri." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 1178, 721]

٤٩ - **صوم يوم عرفة:** عن أبي قتادة رضي الله عنه ، أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - قال: ((صيام يوم عرفة ، أحتسب على الله أن يكفر السنة التي قبله ، والسنة التي بعده)) [رواه مسلم: ١١٦٢]

49. Kufunga siku ya Arafa: Kutoka kwa Abuu Qatada رضي الله عنه hakika Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Kufunga siku ya Arafa, nataraji kwa Allah itafuta madhambi ya mwaka uliopita na mwaka unaokuja." [Amepokea Muslim: 1162]

٥٠ - **صوم يوم عاشوراء:** عن أبي قتادة . رضي الله عنه . قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((صيام يوم عاشوراء ، أحتسب على الله أن يكفر السنة التي قبله)) [رواه مسلم: ١١٦٢]

50. Kufunga siku ya Aashuraa: Kutoka kwa Abuu Qatada رضي الله عنه amesema: Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّدَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Funga ya siku ya Aashuraa, nataraji kwa Allah itafuta madhambi ya mwaka uliopita." [Amepokea Muslim: 1162]

Fadhila Mbali Mbali

٥١ - التوبة : عن أبي هريرة - خليفة عنه . قال: قال رسول الله ﷺ : « من تاب قبل أن تطلع الشمس من مغربها ، تاب الله عليه » [رواه مسلم: ٢٧٠٣]

51. Toba (Kutubia): Kutoka kwa Abuu Hurayra خليفة عنه amesema: Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kutubia kabla ya Jua kuchomoza Maghribi, Allah Atamkubalia toba yake." [Amepokea Muslim: 7203]

٥٢ - فضل الحج والعمرة: عن أبي هريرة خليفة عنه ، أن رسول الله ﷺ . قال : «العمرة إلى العمرة كفارة لما بينهما ، والحج المبرور ليس له جزاء إلا الجنة »

[متفق عليه: ١٣٤٩ ، ١٧٧٣]

52. Fadhila ya Hijja na Umra: Kutoka kwa Abuu Hurayra خليفة عنه hakika Mtume ﷺ amesema: "Umra mpaka Umra nyingine ni kafara (kifutio) kwa madhambi yaliyopo kati ya hizo, na Hijja iliyofanywa kwa Ikhlas (kwa ajili ya Allah), haina malipo isipokuwa pepo." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 1773, 1349]

٥٣- الإكثار من الأعمال الصالحة في عشر ذي الحجة: عن ابن عباس رضي الله عنه، عن النبي - ﷺ - قال: «ما العمل في أيام أفضل منها في هذه (يعني أيام العشر)» قالوا: ولا الجهاد؟ قال: «ولا الجهاد، إلا رجل خرج بنفسه وماله فلم يرجع بشيء» [رواه البخاري: ٩٦٩]

53. Kutenda mema kwa wingi, Siku kumi za Mfungo tatu: Kutoka kwa Ibn Abbasi رضي الله عنه kutoka kwa Mtume ﷺ amesema: "Hakuna matedendo kwenye siku bora zaidi kuliko siku hizi (anakusudia siku kumi).' Wakasema: 'Hata Jihadi?' Akasema: 'Hata Jihadi, isipokuwa mtu aliyetoka akaitia hatarini nafsi yake, na mali yake, kisha hakurudi na chochote.'" [Amepokea Bukhary: 969]

٤٥- طلب العلم: عن أبي هريرة - رضي الله عنه - قال: قال رسول الله ﷺ : «... ومن سلك طريقاً يلتمس فيه علماً سهل الله له به طريقاً إلى الجنة ... الحديث» [رواه مسلم: ٢٦٩٩]

54. Kutafuta Elimu: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema: Mtume ﷺ amesema, "... na atakayepita njia akawa anatafuta elimu, Allah Atamfanya wepesi njia ya kwenda peponi..." [Amepokea Muslim: 2699].

٥٥- **التفقه في الدين:** عن معاوية - حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ - قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((من يرد الله به خيراً يفقهه في الدين)) [منافق عليه: ٧١، ١٠٣٧]

55- Kujifunza Dini: Kutoka kwa Muaawiya حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ amesema: Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Yeyote ambae Allah Atamtakia kheri, Atampa ufahamu wa Dini." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 1773, 1349]

٥٦- **الدُّعَوَةُ إِلَى اللَّهِ:** عن أبي هريرة حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهُ بْنُ حُرَيْرَةَ ، أن رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ. قال : « من دعا إلى هدى ، كان له من الأجر مثل أجور من تبعه ، لا ينقص ذلك من أجورهم شيئاً ... الحديث » [روااه مسلم: ٢٦٧٤]

56. Kuwalingania watu kwa Allah: Kutoka kwa Abuu Hurayra حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهُ بْنُ حُرَيْرَةَ amesema: Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Mwenye kulingania jambo la uongofu, atapata malipo, mfano wa malipo ya watu waliom-fuata, halipunguzi hilo kwenye malipo yao chochote kile..." "[Amepokea Muslim: 2674].

٥٧- **الأَمْرُ بِالْمَعْرُوفِ وَنَهْيُ عَنِ الْمُنْكَرِ:** عن أبي سعيد حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهُ بْنُ حُرَيْرَةَ - قال: سمعت رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يقول : « من رأى منكم منكراً فليغيره بيده، فإن لم يستطع فبلسانه ، فإن لم يستطع فقبলه وذلك أضعف الإيمان » [روااه مسلم: ٤٩]

57. Kuamrisha mema na kukataza maovu:

Kutoka kwa Abuu Said رضي الله عنه amesema: nimemsikia Mtume صلوات الله عليه amesema, "Mwenye kuna jambo ovu, basi na alibadilishe kwa Mkono wake, asipoweza basi na atumie ulimi wake, na asipoweza basi atumie Moyo wake (achukie), na hiyo ni imani dhaifu." [Amepokea Muslim: 49]

٥٨- إفشاء السلام: عن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما، أنَّ رجلاً سأله النبي ﷺ: أيُّ الإسلام خير؟ قال: «تُطعم الطعام ، وتقرأ السلام ، على من عرفت ومن لم تعرف») [متفق عليه: ٦٢٣٦، ٢٩]

58. Kusalimiana: Kutoka kwa Abdallah Bin Amru رضي الله عنهما Hakika mtu mmoja alimuuliza Mtume صلوات الله عليه, "Upi Uislam bora? Akamjibu: "Kulisha chakula, kuwatolea salam wale unao wafahamu na usio wafahamu." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 6236, 39]

٥٩- الحب في الله : عن أبي هريرة - رضي الله عنه . قال: قال رسول الله ﷺ: ((إن الله يقول يوم القيمة : أين المتحابون بجلالي ، اليوم أظلمهم في ظلي ، يوم لا ظل إلا ظلي)) [رواه مسلم: ٢٥٦٦]

59. Kupenda kwa ajili ya Allah: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه amesema: Mtume صلوات الله عليه

amesema, "Hakika Allah Atasema siku ya Kiyama: 'Wako wapi wanaopendana kwa ajili ya Utukufu Wangu, leo hii Niwafunike kwa Kivuli Changu, siku ambayo haina kivuli isipokuwa Kivuli Changu.'" [Amepokea Muslim: 2566]

٦٠ - الصدق: عن عبدالله . قال: قال رسول الله ﷺ : «عليكم بالصدق، فإن الصدق يهدي إلى البر ، وإن البر يهدي إلى الجنة ، وما يزال الرجل يصدق ويتحرج الصدق حتى يكتب عند الله صديقا ... الحديث»
 [متفق عليه: ٦٠٩٤ ، ٢٦٠٧ . وهذا الفظ مسلم]

60. Kusema ukweli: Kutoka kwa Abdallah جوهرة عنه amesema: Mtume ﷺ amesema, "Jilazimisheni kuwa wakweli, hakika ukweli unapelekea katika wema, na hakika wema unapelekea mtu kuingia peponi, na ataendelea mtu kusema kweli, na atapupia ukweli mpaka ataandikwa mbele ya Allah kuwa ni mkweli..." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 6094, 2607, na hili ni tamko la Muslim]

٦١ - حسن الخلق: عن عبدالله بن عمرو هـ ، أن رسول الله ﷺ . كان يقول: «إِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ أَحْسَنَكُمْ أَخْلَاقًا» [متفق عليه: ٣٥٥٩ ، ٢٣٢١]

61. Tabia njema: kutoka kwa Abdallah Bin Amri hakika Mtume ﷺ amesema, "Hakika mbora

wenu ni yule mwenye tabia nzuri mionganini mwenu." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 3559, 2321]

٦٢ - **طلقة الوجه:** عن أبي ذر - رضي الله عنه - قال: قال لي النبي ﷺ: «لا تحقرن من المعروف شيئاً ، ولو أن تلقى أخاك بوجه طلق» [رواه مسلم: ٢٦٢٦]

62. Bashasha ya uso: Kutoka kwa Abuu Dharri رضي الله عنه amesema: aliniambia Mtume ﷺ, "Usidharau chochote mionganini mwa mambo mema, japo kukutana na ndugu yako kwa uso wenyе Bashasha (*Tabasamu*)". [Amepokea Muslim: 2626]

٦٣ - **عيادة المريض:** عن ثوبان ، مولى رسول الله ﷺ ، عن رسول الله - رضي الله عنه - قال: «من عاد مريضاً ، لم يزل في خُرفة الجنة» قيل : يا رسول الله ، وما خُرفة الجنة؟ قال: «جناها» [رواه مسلم: ٢٥٦٨]

63. Kumtembelea Mgonjwa: Kutoka kwa Thaubaan Mtumwa wa Mtume wa Allah - رضي الله عنه - kutoka kwa Mtume ﷺ amesema, "Yeyote mwenye kumtembelea mgonjwa, hatoacha kuwa Khurfatal-janna (*mwenye kuchuma matunda ya peponi*). Wakamuuliza, 'nini maana ya Khur-

fatal-janna?' Akasema: 'ni matunda ya peponi."
 [Amepokea Muslim: 2568]

٦٤- الرفق: عن جرير حَذِيفَةُ عَنْهُ ، عن النبي -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- قال: «من يُحرِم الرفق ،
 يُحرِم الخير» [رواه مسلم: ٢٥٩٢]

64. Upole: Kutoka kwa Jariyr حَذِيفَةُ عَنْهُ amesem-a:
 Mtume اللهُ عَزَّ وَجَلَّ amesema, "Atakayenyimwa upole,
 basi amenyimwa kheri." [Amepokea Muslim: 2592]

٦٥- الصبر: عن أبي سعيد وأبي هريرة حَذِيفَةُ عَنْهُ ، أن رسول الله -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- قال: «ما
 يُصِيبُ المُسْلِمَ مِنْ نَصْبٍ وَلَا وَصْبٍ وَلَا هَمًّا وَلَا حَزَنًّا ، وَلَا أَذَىًّا ، وَلَا غَمًّا
 حَتَّىٰ الشَّوْكَةَ يَشَاكُهَا . إِلَّا كَفَرَ اللَّهُ بِهَا مِنْ خَطَابِهِ» [متقد عليه: ٥٦٤١، ٢٥٧٣]

65. Subira: Kutoka kwa Abuu Said na Abuu Hurayra حَذِيفَةُ عَنْهُ Hakika Mtume اللهُ عَزَّ وَجَلَّ amesema,
 "Haimpati Muislam tabu, wala maradhi, wala
 huzuni, wala maudhi, mpaka miba inayomcho-
 ma, isipokuwa Allah anamfutia ma-dhambi
 yake." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na
 Muslim: 5641, 2573]

٦٦- كفالة اليتيم: عن سهل بن سعد حَذِيفَةُ عَنْهُ ، عن النبي -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- قال: «أنا وكافل
 اليتيم في الجنة هكذا» وقال بإصبعيه السبابية والوسطي. [روايه البخاري: ٦٠٠٥]

66. Kulea mtoto yatima: Kutoka kwa Sahli Bin Saad حَمْلَةُ عَنْهُ kutoka kwa Mtume عَنْهُ amesema, "Mimi na mwenye kumlea mtoto yatima, tutakuwa peponi kama hivi." Akawa anaashiria kwa vidole vyake viwili cha Shahada na cha kati. [Amepokea Bukhary: 6005]

٦٧- تنفيis الْكَرْبُ: عن أبي هريرة . حَمْلَةُ عَنْهُ . قال: قال النبي ﷺ : « من نَفَسَ عن مؤمن كربة من كرب الدّنيا ، نَفَسَ اللّهُ عنْهُ كربة من كرب يوم القيمة ، ومن يَسِّرَ عَلَى مُعْسِرٍ ، يَسِّرَ اللّهُ عَلَيْهِ فِي الدّنيا وَالْآخِرَةِ ... الحديث)) [رواه مسلم: ٢٦٩٩]

67. Kutatua shida za watu: Kutoka kwa Abuu Hurayra حَمْلَةُ عَنْهُ amesema: Mtume عَنْهُ amesema, "Mwenye kumtatulia muumini shida moja tu katika shida za Duniani, Allah atam-tatulia shida moja katika shida za Siku ya Kiyama, na atakaye mfanyaia wepesi mwenye uzito, Allah atamfanyaia wepesi Duniani na Akhera..." [Amepokea Muslim: 2699]

٦٨- وعن أبي قتادة . حَمْلَةُ عَنْهُ . قال: سمعت رسول الله . صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ . يقول: « من سَرَهُ أَنْ يُنْجِيَ اللّهُ مِنْ كُرْبَ يوم القيمة فَلْيَنْفِسْ عنْ مُعْسِرٍ ، أو يُضْعِفْ عَنْهُ)) [رواه مسلم: ١٥٦٣]

68. Kutoka kwa Abuu Qatada رضي الله عنه amesema: nimemsikia Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kuta-ka furaha ya kuokolewa na Allah kwa matatizo ya siku ya Kiyama, basi amfariji mwenye uzito, au amsamehe." [Amepokea Muslim: 1563]

٦٩- بذلك المعروف: عن جابر بن عبد الله حذيفه عن النبي - ﷺ . قال: ((كل معروفٍ صدقةٌ)) [رواه البخاري ومسلم: ٦٠٢١، ١٠٢٥]

69. Kutenda mema: Kutoka kwa Jabir bin Abdillahi حذيفه عن أبي عبد الله amese-ma, "Kila jambo jema ni sadaka." [Amepokea Bukhary na Muslim: 6021, 1005]

٧٠- السعي على الأرملة والمسكين: عن أبي هريرة - حذيفه . قال: قال النبي - ﷺ : ((الساعي على الأرملة والمسكين كالمجاهد في سبيل الله، أو القائم الليل الصائم النهار)) [متفق عليه: ٥٣٥٣، ٢٩٨٣]

70. Kuwasaidia wajane na maskini: Kutoka kwa Abuu Hurayra حذيفه amesema: Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kwenda kumsaidia Mjane na (kumsaidia) Maskini, ni sawa na mtu aliye-pigana Jihadi katika njia ya Allah, au (kama) aliyesimama usiku na akafunga mcha-na." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 5353, 2983]

٧١-الصدقّة: عن أبي هريرة - حَدَّثَنَا - . قال: قال رسول الله ﷺ : « من تصدق بعِدَلٍ ثُمَّ مُنْزَهًا مِنْ كُسْبَ طَيْبٍ ، وَ لَا يَصْعُدُ إِلَى اللَّهِ إِلَّا طَيْبٌ ، فَإِنَّ اللَّهَ يَتَقْبِلُهَا يَمِينَهُ ، ثُمَّ يَرِيَّهَا لِصَاحِبِهِ كَمَا يَرِيَّ أَحَدَكُمْ فُلُوْهُ حَتَّى تَكُونَ مُثْلَ الْجَبَلِ » [متفق عليه: ١٠١٤، ٧٤٣٠]

71. Sadaka: Kutoka kwa Abuu Hurayra حَدَّثَنَا amesema, Mtume ﷺ amesema, "Atakayetoa Sadaka kiasi cha Tende moja tu, kutokana na chumo la halali, na hayapandi (kwenda) kwa Allah, isipokuwa mambo mazuri, Hakika Allah Ataipokea hiyo sadaka kwa Mkono Wake wa Kuume, kisha Atailea hiyo kwa ajili ya yule aliyeitoa, kama anavyolea mmoja wenu mtoto wa Ngamia wake mpaka itakuwa kama Mlima." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 7430, 1014]

٧٢-الدّعاء لِلْمُسْلِمِينَ: عن أبي الدرداء - حَدَّثَنَا - . قال: كان رسول الله - عَلَيْهِ السَّلَامُ - يقول: ((دعوة المرء المسلم لأخيه - بظهور الغيب - مستجابة ، عند رأسه ملَكٌ موَكِّلٌ ، كلما دعا لأخيه بخير ، قال الملَكُ الموكِلُ به: آمين ، ولَكَ بمثل)) [رواه مسلم: ٢٧٣٣]

72. Kuwaombea Dua Waislam: Kutoka kwa Abuu Dar-daa حَدَّثَنَا amesema: alikuwa Mtume ﷺ akisema, "Dua ya Muislam kumuombea ndu-

gu yake kwa siri, ni yenye kujibiwa, kichwani kwake kuna Malaika aliyewakilishwa, kila anapomuombea ndugu yake jambo la kheri, anasema: 'Amiin nawe upate mfano wake.'" [Amepokea Muslim: 2733]

٧٣- **صلة الرحم:** عن أنس بن مالك - حَدَّثَنَا عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ - قَالَ: سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ - ﷺ - يَقُولُ: ((مَنْ سَرَهُ أَنْ يُسْطِعَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ، أَوْ يُنْسَأَ فِي أَثْرِهِ، فَلِيَصْلِ رَحْمَهُ))

[متفق عليه: ٢٠٦٧ ، ٢٥٥٧]

73- Kuunga undugu: Kutoka kwa Anas Bin Maliki - حَدَّثَنَا عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ amesema: nimemsikia Mtume - ﷺ amesema, "Mwenye furaha ya kutaka kukunjili-wa rizki yake, au kuzidishiwa umri wake, basi na aunge udugu wake." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 2067, 2557]

٧٤- **الاحتساب في النفقة على الأهل:** عن أبي مسعود الأنباري - حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي مُسْعُودَ الْأَنْبَارِيِّ - قَالَ: ((إِذَا أَنْفَقَ الْمُسْلِمُ نَفْقَةً عَلَى أَهْلِهِ وَهُوَ يَحْتَسِبُهَا كَانَتْ لَهُ صَدَقَةً)) [متفق عليه: ٥٣٥١ ، ١٠٠٢]

74. Kutaraji kulipwa wema kwa huduma za familia: Kutoka kwa Abuu Masoud al-Answary - حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي مُسْعُودَ الْأَنْبَارِيِّ - kutoka kwa Mtume - ﷺ amesema, "Mtu atakapoihudumia familia yake, ilihali

anataraji kulipwa kheri kwa hicho, kwake huhe-sabiwa ni sadaka." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 5351, 1002]

٧٥- تربية البنات: عن أنس بن مالك - حَدَّثَنَا - . قال: قال رسول الله ﷺ: ((من عال جاريتين حتى تبلغا ، جاءه يوم القيمة أنا و هو)) وضم أصابعه. [رواه مسلم: ٢٦٣١]

75. Malezi ya watoto wa kike: Kutoka kwa Anasi bin Maliki حَدَّثَنَا amesema: Mtume ﷺ amesema, "Mwenye kuwalea mabinti wawili mpaka wakabaleghe, atakuja siku ya Kiyama (tukiwa) mimi na yeye." Akavikusanya vidole vyake. [Amepokea Muslim: 2631]

٧٦- الصدقة الجارية: عن أبي هريرة حَدَّثَنَا ، أن رسول الله ﷺ . قال: ((إذا مات الإنسان انقطع عمله إلا من ثلاث: إلا من صدقة جارية ، أو علم ينتفع به ، أو ولد صالح يدعوه له)) [رواه مسلم: ١٦٣١]

76. Sadaka yenye kuendelea: Kutoka kwa Abuu Hurayra حَدَّثَنَا Hakika Mtume ﷺ amesema, "Anapokufa mwanadamu matendo yake yote hukatika, isipokuwa kupitia mambo mataltu: Sadaka yenye kuendelea, Elimu yenye

manufaa, au Mtoto mwema atayemuombea.”
 [Amepokea Muslim: 1631]

-**إماتة الأذى عن الطريق:** عن أبي هريرة رضي الله عنه، عن النبي - صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -
 قال: ((بَيْنَا رَجُلٌ يَمْشِي بِطَرِيقٍ، وَجَدَ غَصْنًا شَوْكًا عَلَى الطَّرِيقِ، فَأَخْذَهُ، فَشَكَرَ اللَّهُ لَهُ، فَغَفَرَ لَهُ)) [متفق عليه: ١٩١٤، ٦٥٢]

77. Kuondosha Maudhi njiani: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه kuwa amesema, Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Wakati mtu anapotembea njiani, akaona tawi lenye miba, kisha akalitoa, basi Allah Anamkubalia tendo lake hilo, na Anamsamehe." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 652, 1914]

-**الصحة والفراغ:** عن ابن عباس - رضي الله عنهما - قال: قال رسول الله صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ((نعمتان مغبون فيهما كثير من الناس: الصحة والفراغ)) [رواوه البخاري: ٦٤١٢]

78. Afya na nafasi: Kutoka kwa Ibn Abasi - رضي الله عنهما amesema: Mtume صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ amesema, "Nee-mambili watu wengi wamenyimwa faida zake: Afya na Nafasi." [Amepokea Bukhary: 6412]

-٧٩- **أجر الصبر على فقد الولد:** عن أبي هريرة رضي الله عنه ، أن رسول الله -صلوات الله عليه وسلام- قال: «يقول الله تعالى : ما لعبدي المؤمن عندي جزاء إذا قبضت صفيه من أهل الدنيا ، ثم احتسبه إلا الجنة» [رواه البخاري: ٦٤٢٤]

79. Malipo ya kusubiri kutokana na kufiwa na mtoto: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه Hakika Mtume صلوات الله عليه وسلام amesema, "Anasema Allah Mtukufu: Hana malipo mja wangu muumini, Nikimchukulia kipenzi chake, katika watu wa duniani, kisha akataraji kheri, isipokuwa pepo" [Amepokea Bukhary: 6424]

-٨٠- **سبعة يظلمهم الله في ظله:** عن أبي هريرة رضي الله عنه ، عن النبي -صلوات الله عليه وسلام- قال: ((سبعة يظلمهم الله - تعالى - في ظله يوم لا ظل إلا ظله: إمام عدل ، وشاب نشأ في عبادة الله ، ورجل قلبه معلق في المساجد ، ورجلان تحابا في الله ، اجتمعوا عليه وتفرقوا عليه ، ورجل دعته امرأة ذات منصب وجمال ، فقال: إني أخاف الله ، ورجل تصدق بصدقه فأخففها حتى لا تعلم شمله ما تنفق يمينه ، ورجل ذكر الله خالياً ففاضت عيناه)) [متفق عليه: ١٤٢٣، ١٠٣١]

80. Watu saba watakaopata kivuli cha Allah: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه kutoka kwa Mtume صلوات الله عليه وسلام amesema, "Watu saba, watafuni-kwa na Allah - Mtukufu - katika Kivuli Chake, si-ku ambayo haina kivuli isipokuwa

Kivuli Chake: Imam mwadilifu, na Kijana aliyeleleka katika Ibada ya Allah, na Mtu ambaye moyo wake umetundikwa Misikitini, na Watu wawili walio-pendana kwa ajili ya Allah, walikaa pamoja na kutengana kwa ajili Yake, na Mwanaume aliyei-twa na mwanamke mzuri mwenye cheo (ili wakafanye machafu), yeye akasema: 'Mimi ninamuogopa Allah', na Mtu aliyetoa sadaka kwa siri, mpaka mkono wake wa kushoto haukujuwa kilichotolewa na mkono wa kulia, na Mtu aliyemkumbuka Allah akiwa faragha, kisha akatokwa na machozi." [Imeafiki-wa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 1423, 1031]

٨١-الزيارة في الله : عن أبي هريرة رضي الله عنه ، عن النبي ﷺ : ((أن رجلاً زار أخاه في قرية أخرى ، فأرصد الله له على مدرجه ملگاً (أي: أقعده على الطريق يرقبه) فلما أتى عليه قال: أين تrepid؟ قال: أريد أخاه في هذه القرية. قال: هل لك عليه من نعمة تريها؟ قال: لا ، غير أنني أحببته في الله عز وجل ، قال: فإنني رسول الله إليك ، بأن الله قد أحبك كما أحببته فيه)) . [رواه مسلم: ٢٥٦٧]

81- Kutembeleana kwa ajili ya Allah: Kutoka kwa Abuu Hurayra رضي الله عنه kutoka kwa Mtume ﷺ amesema, "Hakika mtu mmoja alimtembelea ndugu yake katika kijiji kingine, Allah Alimuwekea

Malaika njiani (akimsubiri), alipomfikia akamuuliza: 'Wapi unakusudia kuenda?' Akasema: 'Namkusudia ndugu yangu kwenye hiki kijiji.' Akamuuliza: 'Kuna neema yeote unaitaraji kutoka kwake?' Akasema: 'Hapana! Isipokuwa mimi ninampenda kwa ajili ya Allah.' Akasema: 'Hakika mimi ni Mjumbe wa Allah kwako, ya kwamba Allah Amekupenda kama ulivyopenda kwa ajili Yake.' [Amepokea Muslim: 2567]

٨٢ - **البعد عن يسر الشرك:** عن جابر بن عبد الله . خَلِيلُهُ عَنْهُ . قال: سمعت رسول الله . خَلِيلُهُ عَنْهُ . يقول: ((من لقي الله لا يُشرك به شيئاً دخل الجنة ، ومن لقيه يُشرك به شيئاً دخل النار)) [رواه مسلم: ٩٣]

82. Kujiweka mbali na Shirki chache: Kutoka kwa Jabir bin Abdallah . خَلِيلُهُ عَنْهُ amesema: nimem-sikia Mtume . خَلِيلُهُ عَنْهُ amesema, "Yeyote atakayekutana na Allah, akawa hajamshirikisha na chochote, ata-ingia peponi, na atakayekutana na Allah akawa amemshirikisha, ataingia motoni." [Amepokea Musli-m: 93]

٨٣ - **السنة الحسنة:** عن جرير بن عبد الله . خَلِيلُهُ عَنْهُ . قال: قال رسول الله . خَلِيلُهُ عَنْهُ : ((من سن في الإسلام سنة حسنة ، فله أجرها، وأجر من عمل بها بعده ، من غير أن ينقص من أجورهم شيء ، ومن سن في الإسلام سنة سيئة ،

كان عليه وزرها ووزر من عمل بها من بعده ، من غير أن ينقص من
أوزارهم شيء)) [رواه مسلم: ١٠١٧]

83. Sunna nzuri: Kutoka kwa Jarir bin Abda-llah amesema: Mtume رضي الله عنه amesema, "Atakayeanzisha katika Uislam Sunna (mwenendo) nzuri, atapata malipo ya hilo jambo, na malipo ya walio tenda baada yake, bila kupungua chochote kwenye malipo yao, na atakaye anzi-sha katika Uislam Sunna mbaya, atapata madhambi ya hilo, na (atapata) madhambi ya wataka ofanya baada yake, bila kupungua cho-chote katika madhambi yao." [Amepokea Muslim: 1017]

٤- **قتل الوزغ:** عن أبي هريرة - خليفة عنه . قال: قال رسول الله ﷺ : ((من قتل وَزَاغًا في أول ضربة كتبت له مئة حسنة ، وفي الثانية دون ذلك ، وفي الثالثة دون ذلك)) [رواه مسلم: ٢٢٤٠]

84. Kuua mjusi: Kutoka kwa Abuu Hurayra خليفة عنه amesema: Mtume ﷺ amesema, "Atakayemuua Mjusi katika pigo la kwanza, ataandikiwa mema mia moja, na akiua kwa pigo la pili, (ataandikiwa) chini yake, na akiua kwa pigo la tatu (ataandikiwa) chini yake." [Amepokea Muslim: 2240]

٨٥ - المداومة على العمل الصالح وإن قلَّ: عن عائشة رضي الله عنها ، أنها قالت: سُئل رسول الله صلوات الله عليه وآله وسلامه: أي الأعمال أحب إلى الله؟ قال: ((أدَوْمُها وإن قلَّ)) [متفق عليه: ٦٤٦٥ ، ٧٨٢]

85. Kudumu na matendo mema, japo ni machache: Kutoka kwa Aisha رضي الله عنها. Hakika yeye amesema: Aliulizwa Mtume صلوات الله عليه وآله وسلامه, "Ni mate-ndo gani yanapendeza zaidi kwa Allah?" Akase-ma: "Yale yanayodumishwa, japo ni macha-che." [Imeafikiwa usahihi wake na Imam Bukhari na Muslim: 6465, 782]

*Shukrani zote ni Zake Allah Ambae kwa Neema
Zake ndio hutimia mambo mema.*

Yaliyomo:

1. Utangulizi	3
3. Fadhila za Qur'an Tukufu	5
4. Suratu <i>al-Ikhlas</i>	6
5. Sura mbili za kinga	7
6. Sura <i>al-Baqarah</i>	7
7. Suratu <i>al-Baqara</i> na <i>Ali Imraan</i>	8
8. Aayatu <i>al-Kursiy</i>	9
9. Mwisho wa Surat <i>al-Baqarah</i>	9
10. Kuhifadhi mwanzo wa <i>Surat Al-Kahfi</i>	10
Fadhila za Kumtaja Allah Mtukufu.....	11
11. Kumtaja Allah Mtukufu kwa wingi	11
12. Na kutoka kwa Abuu Mussa	11
13. Kumsabihi Allah	12
14. Hakuna Hila wala uwezo isipokuwa kwa Allah....	16
15. Bwana wa Msamaha.....	16
16. Dua wakati unapoamka usiku Usingizini.....	17
17. Kutamka neno (<i>Laa ila-ha illa Allah</i>).....	18
18. Ubora wa Vikao ya Kumtaja Allah.....	20
19. Kumswalia Mtume	20
20. Kumshukuru Allah baada ya kula na kunywa	21
Fadhila za Udhу na Swala	22
21. Kutawadha vizuri	22
22. Shahada baada ya Udhу.....	23

23. Kumfatisha anayeadhini kisha kumsalia Mtume..	23
24. Dua baada ya kusikia Adhana	24
25. Fadhila ya Adhana	24
26. Kujenga Misikiti	25
27. Kuitikia Amiin pamoja na Imam.....	26
28. Kuwahi Swala mapema	26
29. Kujitwaharisha nyumbani kwenda Msikitini.. ..	27
30. Hatua nyingi kwenda Misikitini	27
31. Kudumisha Sunna za <i>Rawatib</i>	28
32. Kisimamo cha usiku	29
33. Kuswali Jamaa, Ishaa na al-Fajiri	29
34. Kuhudhuria Swala ya Ijumaa.....	30
35. Kuwahi mapema katika Swala ya Ijumaa	30
36. Kuswalia maiti na kushuhudia mazishi yake	31
Fadhila za Swaumu	32
37. Kufunga Ramadhani kwa kumuamini Allah.....	32
38. Kusimama Usiku wa Ramadhani.....	32
39. Kufunga siku sita za <i>Shawwa/ (Mfungo mosi)</i>	33
40. Kufunga siku tatu kila mwezi.....	33
41. Kufunga siku ya Arafa	34
42. Kufunga siku ya Aashuraa	34
Fadhila Mbali Mbali	35
43. Toba (Kutubia)	35
44. Fadhila ya Hijja na Umra	35
45. Kutenda mema mengi Siku 10 za Mfungo 3	36
46. Kutafuta Elimu.....	36
47. Kujifunza Dini	37

48. Kuwalingania watu kwa Allah	37
49. Kuamrisha mema na kukataza maovu.....	38
50. Kusalimiana	38
51. Kupenda kwa ajili ya Allah.....	38
52. Kusema ukweli	39
53. Tabia njema	39
54. Bashasha ya uso.....	40
55. Kumtembelea Mgonjwa	40
56. Upole	41
57. Subira	41
58. Kulea mtoto yatima	42
59. Kutatua shida za watu	42
60. Kutoka kwa Abuu Qatada	43
61. Kutenda mema	43
62. Kuwasaidia wajane na maskini	43
63. Sadaka.....	44
64. Kuwaombea Dua Waislam.....	44
65. Kuunga undugu	45
66. Kutaraji kulipwa wema kwa hutuma za familia....	45
67. Malezi ya watoto wa kike.....	46
68. Sadaka yenye kuendelea	46
69. Kuondosha Maudhi njiani	47
70. Afya na nafasi.....	47
71. Malipo ya kusubiri kwa kufiwa mtoto.....	48
72. Watu saba watakaopata Kivuli cha Allah	48
73. Kutembeleana kwa ajili ya Allah	49
74. Kujiweka mbali na Shirki chache	50

75. Sunna nzuri	51
76. Kuua mjusi	51
77. Kudumu na matendo mema, japo ni machache ..	52